



MINISTERIO DE ENERGIA Y MINAS

Artículo 10, numeral 12, Ley de Acceso a la Información Pública

VIÁTICOS EN EL INTERIOR Y EXTERIOR

PERIODO: MAYO 2015

VIÁTICOS EN EL INTERIOR

FECHA DE COMISION/MES LIQUIDACION	NOMBRE	CARGO FUNCIONARIO O EMPLEADO	DESTINO DEL VIAJE	DURACIÓN EN DÍAS	COSTO DE VIÁTICOS EN Q	OBJETIVOS Y JUSTIFICACIÓN DE LA COMISIÓN	NO. DE FORMULARIO DE LIQUIDACIÓN
DIRECCION GENERAL ADMINISTRATIVA							
NO HUBO MOVIMIENTO DURANTE EL MES			-	Q	-		
DIRECCION GENERAL DE HIDROCARBUROS							
12-may-15	Oscar Ruben Gomez Centeno	Técnico Inspector de Campo	San Rafael Las Flores, Santa Rosa	2	189.00	Conducir a tecnico a San Rafael Las Flores, Santa Rosa, del 17 al 18 de marzo de 2015	VL-14299
12-may-15	Manuel de Jesus Meza	Técnico Inspector de Campo	San Rafael Las Flores, Santa Rosa	4	448.00	Conducir a tecnico a San Rafael Las Flores, Pueblo Nuevo Viñas, Santa Rosa, del 14 al 17 de abril de 2015	VL-14322
12-may-15	Oscar Ruben Gomez Centeno	Técnico Inspector de Campo	San Francisco, Peten	3	308.00	Conducir a tecnico a San Francisco, Peten, del 20 al 22 de abril de 2015	VL-14332
21-may-15	Omar Eduardo Gomez Vasquez	Técnico Inspector de Campo	San Jose, Escuintla	1	32.00	Verificacion de robo acontecido en la delegacion de la DGH, ubicada en San Jose, Escuintla, realizado el dia 04 de mayo de 2015	VL-14419
21-may-15	Luis Emilio Soto Cubur	Técnico Inspector de Campo	San Jose, Escuintla	1	32.00	Verificacion de robo acontecido en la delegacion de la DGH, ubicada en San Jose, Escuintla, realizado el dia 04 de mayo de 2015	VL-14418
21-may-15	Jose Gregorio Alvarez Donis	Técnico Inspector de Campo	El Estor, Morales, Izabal	4	448.00	Conducir a tecnico a El Estor, Morales, Izabal, del 14 al 17 de abril de 2015	VL-14350
16-abr-15	Sandy Vanesa Orozco Lopez	Técnico Inspector de Campo	Xan, San Andres, Peten	8	1,152.00	Supervision de operaciones petroleras en el contrato 2-85, en Xan, San Andres, Peten, del 25 de marzo al 01 de abril de 2015	VL-14282
13-may-15	Jorge Hector Dominguez Escobar	Técnico Inspector de Campo	Xan, San Andres, Peten	8	1,152.00	Supervision de operaciones petroleras en el contrato 2-85, en Xan, San Andres, Peten, del 08 al 15 de abril de 2015	VL-14306
13-may-15	Lester Eduardo Ruiz Lopez	Técnico Inspector de Campo	La Libertad, Peten	3	320.00	Verificacion tecnica ambiental del Pozo 4X n el campamento Ocultun Contrato 1-2006, en La Libertad, Peten, del 15 al 17 de abril de 2015	VL-14326

13-may-15	Sergio David Giron Mejia	Técnico Inspector de Campo	Ocultun, La Libertad, Peten	9	1,280.00	Supervision de Instalacion de equipo de superficie, para facilidades de produccion en el Campo Ocultun en el Contrato 1-2006, en La Libertad, Peten, del 15 al 23 de abril de 2015	VL-14324
13-may-15	Jorge Mario Ruano Perez	Técnico Inspector de Campo	Atzam, Coban, Alta Verapaz	9	1,312.00	Supervision de operaciones petroleras en el contrato 1-2005 Atzam, Coban, Alta Verapaz, del 18 al 26 de marzo de 2015	VL-14345
13-may-15	Jorge Mario Ruano Perez	Técnico Inspector de Campo	Chocop, La Libertad, Peten	15	2,296.00	Superviso de operaciones petroleras en el campamento chocop contrato 1-91, en Chocop, La Libertad, Peten, del 01 al 15 de abril de 2015	VL-14298
13-may-15	Ricardo David Rosales Lopez	Técnico Inspector de Campo	La Libertad, Peten	3	320.00	Verificacion tecnica ambiental del Pozo 4X n el campamento Ocultun Contrato 1-2006, en La Libertad, Peten, del 15 al 17 de abril de 2015	VL-14325
13-may-15	Boris Ivan Velasquez Fernandez	Técnico Inspector de Campo	Atzam, Coban, Alta Verapaz	7	960.00	Supervision de operaciones petroleras en el contrato 1-2005, en Atzam, Coban, Alta Verapaz, del 25 al 31 de marzo de 2015	VL-14285
13-may-15	Sandy Vanesa Orozco Lopez	Técnico Inspector de Campo	Xan, San Andres, Peten	8	1,152.00	Supervision de operaciones petroleras en el contrato 2-85, en Xan, San Andres, Peten, del 22 al 29 de abril de 2015	VL-14343
13-may-15	Margarito Tuchan Shoc	Técnico Inspector de Campo	Chisec, Alta Verapaz	8	1,152.00	Supervision de operaciones petroleras en el campamento Rubelsanto contrato 2-2009, en Chisec, Alta Verapaz, del 14 al 21 de abril de 2015	VL-14315
13-may-15	Ricardo David Rosales Lopez	Técnico Inspector de Campo	La Libertad, Peten	8	1,120.00	Supervision de operaciones de exploracion en el campamento Ocultun contrato 1-2006, en La Libertad, Peten, del 22 al 29 de abril de 2015	VL-14368
13-may-15	Byron Arnoldo Valenzuela Simon	Técnico Inspector de Campo	La Libertad, Peten	9	1,280.00	Supervision de operaciones en el area del campo Ocultun del contrato 1-2006, en La Libertad, Peten, del 08 al 16 de abril de 2015	VL-14361
13-may-15	Sergio Vinicio Ortiz Aguilar	Técnico Inspector de Campo	Chocop, La Libertad, Peten	15	2,009.00	Supervision de operaciones petroleras en el contrato 1-91, en Chocop, La Libertad, Peten, del 15 al 29 de abril de 2015	VL-14328
13-may-15	Boris Ivan Velasquez Fernandez	Técnico Inspector de Campo	Xan, San Andres, Peten	8	1,152.00	Supervision de operaciones petroleras en el area de contrato 2-85, en Xan, San Andres, Peten, del 15 al 22 de abril de 2015	VL-14327
13-may-15	Carlos Humberto Barrientos Linares	Técnico Inspector de Campo	Atzam, Coban, Alta Verapaz	16	2,432.00	Supervision de operaciones petroleras en el campamento Atzam contrato 1-2005, en Atzam, Coban, Alta Verapaz, del 08 al 23 de abril de 2015	VL-14310
13-may-15	Herbert Gustavo de Jesus Bal Aragon	Técnico Inspector de Campo	Chisec, Alta Verapaz	8	1,120.00	Supervision de operaciones petroleras en el campamento Rubelsanto, contrato 2-2009, en Chisec, Alta Verapaz, del 28 de abril al 05 de mayo de 2015	VL-14357
13-may-15	Santos Ezequiel Soto Solares	Técnico Inspector de Campo	Atzam, Coban, Alta Verapaz	16	2,128.00	Supervision de operaciones petroleras en el contrato 1-2005, en Atzam, Coban, Alta Verapaz, del 22 de abril al 07 de mayo de 2015	VL-14342
13-may-15	Mario Alberto Miranda	Técnico Inspector de Campo	Rubelsanto, Chisec, Alta Verapaz	8	1,152.00	Supervision de operaciones petroleras en el area de contrato 2-2009, en Rubelsanto, Chisec, Alta Verapaz, del 07 al 14 de abril de 2015	VL-14307
13-may-15	Silvia Julieta Zuchini Casasola	Técnico Inspector de Campo	La Libertad, Peten	9	1,280.00	Supervision de operaciones de exploracion en el campamento Ocultun contrato 1-2006, en La Libertad, Peten, del 29 de abril al 07 de mayo de 2015	VL-14358

14-may-15	Julio Cesar Torres Garcia	Técnico Inspector de Campo	Chisec, Alta Verapaz	8	1,152.00	Supervision de operaciones petroleras en el campamento Rubelsanto contrato 2-2009, en Chisec, Alta Verapaz, del 21 al 28 de abril de 2015	VL-14337
14-may-15	David Daniel Zuñiga Ventura	Técnico Inspector de Campo	Rubelsanto, Chisec, Alta Verapaz	8	1,152.00	Supervision de operaciones petroleras en el contrato 2-2009, en Rubelsanto, Chisec, Alta Verapaz, del 05 al 12 de mayo de 2015	VL-14366
14-may-15	Mario Alberto Miranda	Técnico Inspector de Campo	Xan, San Andres, Peten	8	1,152.00	Supervision de operaciones petroleras en el contrato 2-85 Xan, San Andres, Peten, del 29 de abril al 06 de mayo de 2015	VL-14360
19-may-15	Jose Miguel Oxom Ramirez	Técnico Inspector de Campo	Ocultun, La Libertad, Peten	9	1,280.00	Supervision de operaciones de exploracion en el campo Ocultun del contrato 1-2006, del 06 al 14 de mayo de 2015	VL-14367
19-may-15	Jorge Mario Ruano Perez	Técnico Inspector de Campo	La Libertad, Peten	15	2,296.00	Supervision de operaciones petroleras en el campamento Chocop del contrato 1-91, en La Libertad, Peten, del 29 de abril al 13 de mayo de 2015	VL-14348
10-jun-15	Carolina Hericelda Maldonado Diaz	Técnico Inspector de Campo	La Libertad, Peten	9	1,280.00	Supervision de instalacion de equipo de superficie, para facilidades de produccion en el Campo Ocultun en el Contrato 1-2006, en La Libertad, Peten, del 01 al 09 de abril de 2015	VL-14304
16-abr-15	Edgar Roberto Castillo Cifuentes	Técnico Inspector de Campo	Minirefineria La Libertad, Peten	5	672.00	Supervision de operaciones a Minirefineria La Libertad, Peten, del 06 al 10 de abril de 2015	VL-14297
16-abr-15	Elvis Alexander Figueroa Garcia	Técnico Inspector de Campo	Pedro Alta Verapaz, Alta Verapaz	4	448.00	Verificacion de calidad y cantidad de productos petroleros en estaciones de servicio, en San Pedro Carcha y Coban, Alta Verapaz, del 03 al 06 de marzo de 2015	VL-14272
16-abr-15	Kenny Edson Marcos Calmo	Técnico Inspector de Campo	Colomba, Quetzaltenango	2	216.00	Inspeccion tecnica a estaciones de servicio, en Colomba, Quetzaltenango, del 18 al 19 de marzo de 2015	VL-14314
16-abr-15	Carlos Roberto Alessio Barneond	Técnico Inspector de Campo	Minirefineria La Libertad, Peten	5	672.00	Supervision de operaciones a la Minirefineria La Libertad, Peten, del 23 al 27 de marzo de 2015	VL-14280
13-may-15	Otto Orlando Flores Chajon	Técnico Inspector de Campo	San Pedro Sacatepequez, San Marcos	2	168.00	Inspeccion tecnica a estaciones de servicio, en San Pedro Sacatepequez, San Marcos, del 21 al 22 de abril de 2015	VL-14340
13-may-15	Udin Abel Villatoro Amezquita	Técnico Inspector de Campo	Champerico, Retalhuleu	2	161.00	Inspeccion tecnica de depositos de almacenamiento para consumo propio, en Champerico, Retalhuleu, del 09 al 10 de abril de 2015	VL-14312
13-may-15	Juan Silvestre Davila Tabarini	Técnico Inspector de Campo	El Estor, Morales, Izabal	4	448.00	Verificacion de calidad y cantidad de productos petroleros en estaciones de servicio, en El Estor, Morales, Izabal, del 14 al 17 de abril de 2015	VL-14320
13-may-15	Otto Orlando Flores Chajon	Técnico Inspector de Campo	Champerico, Retalhuleu	2	161.00	Inspeccion tecnica a estaciones de servicio, en Champerico, Retalhuleu, del 09 al 10 de abril de 2015	VL-14311
13-may-15	Luis Fernando Santizo Chavez	Técnico Inspector de Campo	Santa Cruz Barilas, Huehuetenango	3	350.00	Inspeccion tecnica a estaciones de servicio, en Santa Cruz Barilas, Huehuetenango, del 25 al 27 e marzo de 2015	VL-14288
Subtotal					37,834.00		

DIRECCION GENERAL DE MINERIA

11/05/2015	Elder Gamaliel Chapeton Rosales	Piloto	Santa Rosa	3	Q	329.00	Conducir Personal para derecho minero	VL-4845
14/05/2015	Francisco Nahoki Quan Aguirre	Asesor	Huehuetenango	6	Q	832.00	Inspeccion interinstitucional	VL-4836
04/05/2015	Elder Gamaliel Chapeton Rosales	Piloto	Quetzaltenango	6	Q	728.00	Conducir Personal para derecho minero	VL-4842

14/05/2015	Sergio Antonio Castellanos Lopez	Asesor	Huehuetenango	8	Q	1,011.00	Inspeccion interinstitucional	VL-4838	
11/05/2015	German Haroldo Hernandez Veliz	Tecnico	Chiquimula	3	Q	329.00	Inspeccion en solicitud minera	VL-4824	
04/05/2015	Victor Manuel Escobar	Tecnico	Santa Rosa	4	Q	512.00	Inspeccion interinstitucional	VL-4833	
04/05/2015	Luis Enrique Contreras Illera	Asesor	Santa Rosa	4	Q	512.00	Inspeccion interinstitucional	VL-4827	
04/05/2015	Luis Enrique Contreras Illera	Asesor	Huehuetenango	6	Q	832.00	Inspeccion interinstitucional	VL-4837	
15/04/2015	Luis Alfredo Godoy Morales	Tecnico	Coban	6	Q	832.00	Inventario minero	VL-4810	
27/04/2015	Karen Sucely Soto Chen	Tecnico	Coban	6	Q	832.00	Inspeccion a Derecho Minero	VL-4834	
30/04/2015	Viridiana Sarahi Saavedra	Tecnico	Coban	6	Q	832.00	Inspeccion a Derecho Minero	VL-4821	
04/05/2015	Sergio Antonio Castellanos Lopez	Asesor	Santa Rosa	4	Q	512.00	Inspeccion interinstitucional	VL-4828	
30/04/2015	Byron Eliab Mendez Pinula	Tecnico	Alta Verapaz	6	Q	728.00	Inspeccion a Derecho Minero	VL-4822	
27/04/2015	Byron Eliab Mendez Pinula	Tecnico	Zacapa	6	Q	728.00	Inspeccion a Derecho Minero	VL-4835	
15/04/2015	Mynor Alfredo Palacios Villatoro	Tecnico	Coban	6	Q	832.00	Inventario minero	VL-4811	
05/05/2015	Mynor Alfredo Palacios Villatoro	Tecnico	Zacapa	5	Q	672.00	Inventario minero	VL-4851	
05/05/2015	Luis Felipe Hernandez Tecú	Tecnico	Zacapa	5	Q	672.00	Inventario minero	VL-4852	
Subtotal					Q	11,725.00			

DIRECCION GENERAL DE ENERGIA

24 AL 27 DE MARZO-2015	FELIX ANIBAL GUZMAN CASTRO	Asistente Profesional I	COATEPEQUE, QUETZALTENANGO	4		512.00	Realizar inspeccion para evaluar las condiciones de Seguridad y Proteccion Radiologica con las que opera el personal Tecnico de las instalaciones.	4881	
24 AL 27 DE MARZO-2015	PEDRO FLAVIANO TELON BAJXAC	Profesional I	COATEPEQUE, QUETZALTENANGO	4		512.00	Realizar inspeccion para evaluar las condiciones de Seguridad y Proteccion Radiologica con las que opera el personal Tecnico de las instalaciones.	4867	
24 AL 27 DE MARZO-2015	ALBARO ALFREDO MAGAÑA MORALES	Piloto	COATEPEQUE, QUETZALTENANGO	4		448.00	Conducir a inspectores para realizar inspecciones de licenciamientos	4882	
24 AL 25 DE MARZO-2015	ESWIN GEOVANNY PORTILLO PADILLA	Piloto	SAN JUAN BAUTISTA, SUCHITEPEQUEZ	2		189.00	Trasladar a personal del Departamento de Desarrollo Energetico	4866	
23 AL 27 DE MARZO 2015	LAURA LETICIA TOBAR CARDONA	Técnico	COBAN, ALTA VERAPAZ	5		720.00	inventario de Proyectos de Electrificación Rural.-	4864	
Subtotal					Q	2,381.00			
Total Viáticos Interior mes de mayo 2015					Q	51,940.00			



MINISTERIO DE ENERGIA Y MINAS
 Artículo 10, numeral 12, Ley de Acceso a la Información Pública

VIÁTICOS EN EL EXTERIOR
PERIODO: MAYO 2015

FECHA (liquidacion)	NOMBRE	LUGAR DE LA COMISION	VALOR VIATICO	BOLETO AÉREO	OBJETIVO DE LA COMISION
DIRECCION GENERAL ADMINISTRATIVA					
MAYO	KARIN EUNICE LORENTE LINARES, ASESORA	San Salvador, El Salvador	Q 3,807.97	Q -	REUNION DE COORDINACION DE LA PRESIDENCIA DE ENERGIA CON SICA DEL 16 AL 18 DE MARZO DE 2015
	LUIS ALFONSO CHANG NAVARRO, JEFE UNIDAD PLANEACION ENERGETICO MINERO	San Salvador, El Salvador	Q 1,903.98	Q -	REUNION "ESTUDIO DE PLANIFICACIÓN INDICATIVA DE EXPANSION DE LA GENERACION Y TRANSMISION DE C.A., DEL 16 AL 18 DE MARZO DE 2015
	GABRIEL ARMANDO VELASQUEZ VELASQUEZ, UNIDAD PLANEACION ENERGETICO MINERO	San Salvador, El Salvador	Q 1,428.00	Q -	REUNION "ESTUDIO DE PLANIFICACIÓN INDICATIVA DE EXPANSION DE LA GENERACION Y TRANSMISION DE C.A. DEL 16 AL 18 DE MARZO 2015
Total Viáticos Exterior mes de mayo 2015 Q 7,139.95					